

## POINT ( Promotion of Indigenous and Nautre Together )

**ပြုပြီ ( ရှိခိုင်နှင့်တောင်ရေးဘဏ္ဍာ )**  
**သတင်းစာမေး**

Volume - 2, Issue # 1 (January 2015)

သစ်တောသည် အာရုံတိက်ရှိ ဌာနေတိုင်းရင်းသား သန်း ၁၀၀ ကျော်၏ အသက်သွေးကြော ဖြစ်သကဲ့သို့ ယဉ်ကျေးမှု အမွှအနှစ်လည်း ဖြစ်သည်။ ကမ္ဘာဘက်၏လေလာမှုတစ်ခုဖြစ်သော “အိမ်များမြှုပ်နှံကဲ ထိန်းသိမ်း စောင့်ရှောက်ရေးတွင် ဌာနေတိုင်းရင်းသားများ၏ အခန်းကဏ္ဍ - သဘာဝလုပ် ဖော်ကိုင်ဘက်များဖြစ်သော်လည်း အမြတ်စီအမွှခံထားရသူများ” တွင် ဖော် ပြသည့်မှာ ကမ္ဘာပြော၏ ၂၂ ရာခိုင်နှုန်းအထိမှာ ရှိခိုင်နှုန်း နေထိုင်သောနေရာများပြုပြီး ထိနေရာများတွင် ဤကမ္ဘာ၏အိမ်များမြှုပ်နှံကဲ၏ ၈၀% ရှိသည်။ ထိကဲသို့ကျွန်းနှုန်းခြင်းမှာ ဌာနေတိုင်းရင်းသားများသည် ငါးငါး တို့၏နယ်မြေများအား ကာွန်ထုတ်လုပ်မှုနည်းပြီး ရရှည်တည့်တဲ့သည့် သတ်တော်မြို့မြို့မြို့မြို့ဖြင့် သမိုင်းတလျောက် ထိန်းသိမ်းစောင့်ရှောက်ပြီး ကျင့်သံ့ခဲ့သောကြောင့်ဖြစ်သည်။ သို့သော် ဌာနေတိုင်းရင်းသားများအား၏ မြေများ၊ ပိုင်နက်များနှင့် ဘုရာ်ပိုင်ခွဲ့မှုဖြင့် များအား နိုင်ငံတကာလုပ်အခွင့်အရေးစုနှုန်းများအာရ တရားဝင်အသိ အမှတ်ပြုပေးရန် နိုင်ငံအများအပြားတွင် ငြင်းပယ်လျက် ရှိသည်။

သစ်တော့ပြန်စီးခြင်းနှင့် သစ်တော့ပျက်စီးယိုယွင်းခြင်းများ ဖြစ်ပေါ်စေသည့် ကဗျာလုံးဆိုင်ရာ ကာဗွန်ထုတ်လုပ်မှု (စုစုပေါင်း ၂၀% ခန့်) သည် လေးနှင်းသည့်ပြဿနာ ဖြစ်သော်လည်း သစ်များ လွှာနွှာန်ကဲခဲ့တဲ့ခြင်း၊ ဆီအုန်းစိုက်ခင်းများ တိုးချဲပြီးပြလုပ်ခြင်းနှင့် သီးနှံတစ်မျိုးတည်းအား ကျယ်ကျယ်ပြန်ပြန် စိုက်ပျိုးခြင်း စီးပွားဖြစ်လည်ပင်းများအတွက် သစ်တော့မြေများအား အသွင်ပြောင်းခြင်းဟိုများ ဆင်လက်ဖြစ်ပွားလျက်ရှိပြီး ဤဦးမားသည့် ရာသီဥတ္တပြောင်းလှုပွဲများကို ဖြစ်ပေါ်စေသည်။ သို့သော ရွှေပြောင်းတောင်ယာစိုက်ပျိုးရေး၊ သစ်မဟုတ်သော သစ်တော့ထွက်ပစ္စည်းများ စုဆောင်းခြင်းနှင့် အမဲလိုက်ခြင်း အစရို့သော ဌာနေတိုင်းရင်းသားများ၏ ရိုးရာဇာစဉ်အလာ အရ အသက်မွေးဝမ်းကျောင်းများကိုသာ သစ်တော့ပြန်စီးယွင်းနှင့် သစ်တော့ပျက်စီးယိုယွင်းမှုတို့အား ဖြစ်စေသည်ဟု အပြစ်တစ်ကြိုး အထူးသဖြင့် ရွှေပြောင်းတောင်ယာစိုက်ပျိုးခြင်းများကို တားမြစ်ရန် သို့မဟုတ် တစ်စွဲပြီးတစ်ဆင့်ပယ်ဖျက်ရန်မှုပါဒ်များချမှတ်လာသောကြောင့် အေားအစာမလုံလောက်မှုများ၊ အာဘာရမပြည့်ဝများ၊ အိမ်မြို့စုံမြို့ဌာန် နှင့်ရာအသိပညာ ဆုံးရှုံးမှုများနှင့် လူအခွင့်အရေးနှင့် နိုင်ငံရေးရိုင်ခွင့်များ ချိုးဖောက်ခံရမှုများ ဖြစ်ပေါ်စေပါသည်။

ဌာနေတိုင်းရင်းသားများ၏ ရုပိုင်ခွင့်များအား အသိအမှတ်မပြုခြင်း သည် သစ်တော့များအတွက် ရေရှည်တည်တဲ့သည့်စီမံခန့်ခွဲမှု ရရှိရန်နှင့် REDD+ (ဖွံ့ဖြိုးဆုံးနိုင်များအတွက်သာ သစ်တော့ပြန်စီးမှုနှင့် သစ်တော့ပျက်စီး ယိုယ်းခြင်းမှ ကာဗွန်ထုတ်လွှတ်မှု လျော့ချမှေ) အား အောင်မြင်ရန်အတွက် အမိမိအတားအခါး ဖြစ်သေည်။ ထိုကြောင့် REDD+ Cancun သဘောတူညီချက်အရ အပြုံသားမဟာဗျာများနှင့် လုပ်ငန်းအိုအစဉ်များ ခုံမှတ်ရာတွင် ဌာနေတိုင်းရင်းသားပြည်သူများ အခွင့်အရေးဆိုင်ရာ ကုလသမဂ္ဂကြောစာတမ်း (UNDRIIP) က အတည်ပြထားသော ဌာနေတိုင်းရင်းသားများ၏ အခွင့်အရေးများအား ငြင်းတိုက်ဥပဒေများနှင့်မူဝါဒများအား ကိုယ်ညီအောင် ပြလုပ်ရန်အထူးအရေးကြီးလုပ်သည်။



၁၁။ နတ်မြေသတ်စုတ်ပေးခြင်းနှင့် ဌာနတိုင်းရင်းထားရား၏  
ဘုံမြေရိုင်ခွင့်ရားအား အထိကဗျာတ်ပြုသည့်ညအေားအား  
ခုနှင့်ထန်၍ အကောင်အထည်ဖော်ခြင်းစုတ်ဆင့် ဌာနတိုင်း  
ရင်းထားရား၏ ထစ်တောရိုင်ခွင့်ရားအား အထိကဗျာတ်ပြု  
ခြင်းတို့၏တင်ရန် အရေးတော်းလို့အင်ထည်။ ရုထူးမြှေ့  
ပြေားလဲရှုံးတွက် ထစ်တေားဝါပြုသည် ပြော်ရှုံးရှုံးရား  
အောင်ခြင့်ပို့အတွက်နှင့် ရေရှည်တည်တဲ့ထည့် ဖွံ့ဖြိုးတီးတက်  
ရှုံးတွက် ဌာနတိုင်းရင်းထားရား၏ ဂါးရာမြေရိုင်ခွင့်ခွင့်ရား  
နှင့် ရေရှည်တည်တဲ့ထည့် အထက်ဖော်ဝင်းအောင်ရှုံးရားအား  
ထိန်းထိန်းအောင်ရှောက်ထားရန် လို့အင်ထည်။

## ဂျိုဏ်ဘေးလင်း

၁၁

၁. ရာသီဉာဏ်ပြောင်းလဲမှုအတွက် သစ်တောအခြေဖြေရှင်းချက်များ၏ သော့ချက်အနေဖြင့် ဌာနတိုင်းရင်းသားများ၏ မြေပိုင်ဆိုင်ခွင့်များအား အသိအမှတ်ပြု မြှင့်တင်ရန်
  ၂. အကျိုးပြုသော သစ်ပင်သစ်တော့။
  ၃. လူထုအကျိုးပြုလုပ်ရှာမှုများ။
  ၄. Kulekahniရေဝါဒလေသိပ္ပါဒ်လျှပ်စစ်ပါတ်အားမူပိုင်းခွဲပေးခြင်း။ ။ နိုဝင်ဘ်ချိန်တွင် ဂေဟပေးစနစ် ဝန်ဆောင်မှု အတွက် ပေးခြေခြင်းသာစကတစ်ခု။
  ၅. အထက်ချင်းတွင်းဒေသ လုပ်ယူမှုကွန်ယက် အဖွဲ့မှု ဦးကြည်ရအောင်နှင့် တွေဆုံးမေးမြန်းခြင်း။
  ၆. ပိုင့် (ဦးရာဝန်းကျင်မြှင့်တင်ရေးအဖွဲ့)၏ လူပိရှာမှုများ။
  ၇. မတ်လ ၂၁ ရက် ၂၀၁၅၊ နိုင်ငံတကာသစ်တောများနေ့တွင် လိုအပ်သောအချက်အလက် များကို အာရုံတိုက်ရှိအစိုးရများ ထံ ထောက်ခံတောင်းဆီခြင်း။

## အကျိုးပြင်သာမဏေပင်သာမဏေ

လူသားများသည် ဤသတ္တကမ္မာပေါ်၌ အသက်ရှင်ရပ်တည်နှင့်ရန် သစ်ပင်သစ်တော့များပေါ်မှာ ဖို့ခိုက်ရသည်။ သစ်ပင်သစ်တော့များမရှိလျှင် မည်သည့်သက်ရှိသတ္တဝါများရှိနိုင်မည်မဟုတ်ပေ။ စားဝတ်နေရေးအတွက် လူသားများသည် သစ်ပင်သစ်တော့များပေါ်တွင် ဖို့ခိုက်ရသည်။ လူသားများအပါအဝင် သက်ရှိသတ္တဝါများကို သစ်ပင်သစ်တော့များ၏ အကျိုးပြုသော အဆုက်အလက်အချို့ကို အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြည့်ကိုသည်။

(က) ပတ်ဝန်းကျင်အကျိုးပြခြင်း

သစ်တော်အိုင်တစ်ခုသည် မြို့ရွာချောင်းကြောင့် မြေမြတ်နားပြင်ထိခိုက်သက်ရောက်မှုတိ ပျော်ပြောင်းစေ၍ မြေဆီလွှာထဲသို့ ဖြည့်ညွင်းစွာစီးပါ့မြိုင်သွားသေသည်။ သစ်တော်များသည် ရေစစ်ကဲသို့ ပြမ်းမြှုပ်နှံခြင်းများထဲသို့ စီဆင်းပည့် ညစ်ညမ်းပစ္စည်းများ၏ ပမာဏကိုလျော့နည်းသေသည်။

သစ်ပင်သစ်တော်၏ အမြစ်များသည် မြေဆန္ဒလွှာကို ရောရှုရှင် ကုတ်တွယ် ထားခြင်းဖြင့်၊ တည်မြေအပြီး မြေပြိုခြင်းကို ထိန်းသိမ်း လျော့နည်းစေသည်။ သစ်တော်များ၏ ကြော်ကျသစ်ရွက်များသည် ကြော်ပျက် ဆွေးမြှုပူသွား၍ မြေဆန္ဒလွှာကို ကောင်းမွန်စေလာပြီး မြေညာ လိုအပ် ချက်ကို လျော့နည်းစေသည်။ သစ်ပင်၊ သစ်တော် အုပ်များသည် လေ ပြင်းတိုက်နိုက်မှုပို့ ထိန်းသိမ်းကာကွယ်ပေးသည်။ သစ်တော်အပ်တော် စုသည် လေတိုက်နှင့်ကို ၆၀% မှ ၈၀% အထိလျော့ချေပေးသည်။ သစ်ပင်သစ်တော်များသည် မိမိတို့၏ အရွက်များမှ တဆင့် ငွေ့ရည်တို့ ထုတ်လွှတ်ပေးသဖြင့် လေထုထဲသို့ စိတ်ဝင်းမှုကို ပေးစွမ်း၍ ပတ်ဝန်းကျင် အပါခိုန်ကို အေးမှုမြတ်စေသည်။

ထိပ်ငန်္ဂုဒ္ဓရိကိုကာကွယ်ပေးသော အပင်အရိုင်များလည်ဖြစ်သေသာ။

ကာလမ်းအေး ပဲယာတွင်လည်း သစ်ပင်များကိုစိုက်ခြင်းဖြစ်  
မြေဖို့လမ်းများအထူးသဖြင့် မြေပြီးခြင်းကို ကာကွယ်ပေးသည်။ လမ်းအ  
ပူရနိုင်ကိုလည်းလျော်နည်းစေသည်။ ပတ်ဝန်းကျင်ရှိ နေရာရှင်ရွှေ့ရှုသော  
ကားမီး၊ လမ်းမီး၊ မှုန်ပြင်မှ ရောင်ပြန်အလင်းတန်းများကိုလည်း လျော်  
နည်းစေသည်။

(e) အစားအသောက်နှင့် ဆေးဝါးကျိုးမာရေးဆိုင်ရာ အကြံးပြုခြင်း

အလုအပခြားသစရာ ဖွံ့ဖြိုးများကိုပေးစွမ်းသည်။ အစားကွင်းဆက် (Foodweb)တွင် အပင်များသည် အခြေခံအစိတ်အပိုင်းများဖြစ်သဖြင့် သက်ရှိသွားပါများအားလုံး၏ အခြေခံအစားသည် အပင်များရရှိကြသည်။ အပင်ထွက်ပစည်းများစွာသည်ဆေးဖက် ဝင်များအနေဖြင့် လည်း အသုံးပြုကြရသည်။ အလုအပခြားသစရာအဖွဲ့တိုင်များစွာ

တို့သည် အပင်များမှ ပင်ရှုံးနှင့်ကြသည်



## မျိုးစိတ်မျိုးကဲကိုအကျိုးပြခြင်း

တော်မြင်တရာ့တွင် ရှိသော ဂေဟစန်၏ သီခြားမျိုး  
စိတ်မျိုးကဲအမျိုးမျိုးရှိဖြစ်သဖြင့် သစ်တော်ရှိလျှင် ထိမျိုးစိတ်  
မျိုးကဲများတည်ပြန်နေရန် ထိဒေသ၏ ဂေဟစန်ကို မှန်ကန်စွာ  
ထိန်းပြုပေးသည်။ သစ်ပင်၊ သစ်တော်ရှိတော့လျှင်ဂေဟ  
စန်ပြောင်းလဲသွားစေနိုင်သည်။ တန်ညွှေးအားဖြင့် မကျန်းမာ  
သောပတ်ဝန်းကျင်ဖြစ်သွားသည်။

ထိုကြောင့် အကျိုးပြသော သစ်ပင်သစ်တောက်  
ကာကွယ်စောက်ရှောက် ထိန်းသီဓါးရန် လူသားများအားလုံး  
အားတိုက်ထွန်းနိုးဆောင်လိုက်ပါသည်။

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ

ଭୁବନେଶ୍ୱର ପାତ୍ର

POINT အဖွဲ့မှု ရရှိင်ကမ်းရှိတန်းဒေသတွင် ကျေးလက်နေပြည်၏  
လူထူ (Community) ၏ ရပိုင်ခွင့်များကို တောင်းဆိုခဲ့သည်များ၊ မိမိတို့၏  
သမိုင်းအစဉ်အလာအရ ရရှိပိုင်သိုင်ထားသော သဘာဝအရင်းအမြှုပ်များက  
ထိုးဖောက်ဝင်ရောက် လက်ဝါးကြီးအပ်ထားမှုများအား တုန်ပြန်(တန်ပြန်)  
လှုပ်ရှုံးဆောင်ရွက်မှုများမှ နမူနာတခါးကို တိုင်းရင်းသားညီအစ်ကို မော်  
နှုများအား မျှဝေပေးရန်မေတ္တာရှင်ခံလာသည့်အတွက် ဤဆောင်းပါးက  
ရေးသားပါသည်။ အစဉ်းအဝေးများ၊ တွေ့ဆုံးများ၊ တက်ကြလှပ်ရှုံးမှုများ  
ညီနှင့်မှုများ၊ ဟောပြော့များဖြင့် ခနီးသွားလာရင်း မအားလပ်သည့်ကြား  
ရေးသားရခြင်းဖြစ်၍ လိုအပ်မှုများရှိနေမည့်မှာ အမှန်ပင်။

ရခိုင်ကမ်းရွေးတန်းဒေသတွင် ရခိုင်လူများအများစုဖြစ်ပြီး ရခိုင်တို့ရင်းသားမျိုးကြယ်(၂)မျိုးတို့ ပုံးနှံနေထိုင်ခဲ့သည်မှာ နှစ်ပေါင်းထောင်ချီကြည်းခဲ့ပါပြီ။ရခိုင်တို့ရင်းသားများ၏အသက်မွေးဝင်းကျော်းမှုများသော်လည်းအမြစ်များအပေါ်၌သာ အမိက္ခာခိုအားထားရဆဲပင်ဖြစ်ပါသည် ပထဝါဒအနေအထားအရ အနောက်ဘက်တွင်ဘင်းလားပင်လယ်ရှိပြီး အကောက်တွင် ရခိုင်ရွေးမတောင်တန်းကြီးတည်ရှိသည်။ ပင်လယ်နှင့်ရွှေ့မှုကြားတွေ



940

တိုးလက်ဆောင်မပေးပ သူတပါးထံမှုမိမိအလိုကြရာကိုရှိနိုင်ရန် စိတ်ရှည်သည်းခံနိုင်ဖို့လှပါသည်။ တရားခုံးဖြတ်ချက်တစ်ခု ထွက်လာရန်အတွက် ဖြစ်စဉ်ကိုသုံးသပ်ကြည့်ပါ။ တရားသူတိုး၊ ဥပဒေအရာရှိ တရားလို့။ တရားခံရှုနေများ၊ နှစ်ဖက်သောသက်သေများ ဌာနဆိုရာအရာရှိများ၏ ထွက်ဆိုချက်များ(ဆရာဝန်၊ ရဲအရာရှိ စသည်) အမျိုးမျိုးလိုအပ်ပါသည်။ ပြဿနာအများစုသည် အစိုးရွှာနတစ်ခုတည်းဖြင့် ပြောင်းမရသည်ကများပါသည်။ ဆက်စပ်ပတ်သက်နေသူများ၊ ဌာနများကို ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မှုဖြစ်ပေါ်လာစေရန် စွမ်းဆောင်ပေးရသည်များရှိပါသည်။ ခေတ်စကားဖြင့်ပြောရလျှင် ‘ခွဲဓေ့(စ) နိုင်စွမ်းရှုဖို့လှပါသည်။

နောက်ထပ်အနေးကြီးသည့်မှာ Ethnic Politics ဖြစ်သည်။  
တိုင်းရင်းသားအခွင့်အရေးများ၊ တိုင်းရင်းသားတို့၏ ထုံးတမ်းစဉ်လာဥပဒေ  
သများ၊ တရားစီရင်ရေးများကို လေ့လာထားသင့်သည်။ အိမ်နီးနားချင်း  
ပြည်ပနိုင်ငံတွေမှာ မည်သိရှိသည်ကိုပါလေ့လာထားသင့်သည်။ သက်  
ဆိုရင်းရအစိုးရအဖွဲ့စွဲစွဲများနှင့် မည်သူ့မည်ပုံးပေါင်းဆောင်ရွက်ရမည်။  
သဘောထားကွဲပွဲချက်များ (conflicts) ကို မည်သိရှိနိုင်းဖြော်ပြု၍  
မဟုဆိုသည်များကို သိရှိထားရန်လိုအပ်ပါသည်။

ရရှင်ပြည့်နယ်၊ ဂျိမ္မာနယ်တွင် မဆလခေတ်၊ နုတေသနတော်က  
တပ်သိမ်းမြေများပင် ဒေသခံပြည်သူများထံပြန်လည်လွှာပြောင်းပေးနိုင်ခဲ့  
ပါ၌။ အထိုးရဲ လွတ်တော်၊ တပ်မတော်၊ ဌာနနိုင်ရာများ ပူးပေါင်းဆောင်  
ရွက်မှုဖြင့်ရရှိခဲ့သည်။ ဒေသခံများအတွင်းမှာပင် လေဘတက်၍ ပွဲ  
လေခိုက်သော၊ တရားမမျှတသော ဖြစ်ရပ်များပင်ပေါ်ပါက်ခဲ့သေးသည်။

သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေး ဒေသဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး  
လုပ်ကြသည့်အခါ တပါတရရုံးကျိုးစီးပွားအမိကထားသူ အတွေ့သမား  
မှားနှင့်ကြံ့ရတတ်သည်။ အုပ်ချုပ်ရေးမှားရုံးလည်း ရောက်ရော်။ တရားရုံး  
မှားလည်း ရင်ဆိုင်ဖြေရှင်းရော်။ ကျွန်ုတ်အနေနှင့် မိမိကိုယ်တိုင်ကဆရာ  
ဝန်ဖြစ်နေသည့်အလောက် လူနာမှားကို ညွှန်ကြားခွင့်နှုန္တသည်။ ဘယ်  
အစားမျိုး မစားပါနော့၏ ဘယ်အဝတ်မျိုး မဝတ်ရပါ၏ ဘယ်လို အနားယူပါ  
စသည်ဖြင့်။ ဖွံ့ဖြိုးရေးလုပ်ငန်းမှား၊ သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေး  
လုပ်ငန်းမှား လုပ်ဆောင်လာသည့်အခါတွင်မူး၊ 'တရားခံ မောင်မောင်ကြည့်  
နှင့် ၁၅ ဦးအား တရားရုံးတင်၍ တရားခဲ့သံသွေ့ကြောင်း' ရ မြို့နယ်ဥပဒေ  
အရာရှိ၏ မှတ်ချက်ပြုခြင်းကိုလည်း ခံခွဲရဘားပါသည်။

အချင်အားဖြင့် အကြံပေးလိုသည်မှာ တိုင်းရင်းသားညီအစ်ကို  
မောင်နှမများအနေဖြင့် စိတ်အားထက်သန်ကြပါ။ ဤဦးသားအားထုတ်ကြပါ။  
ဒွဲမလျှောကြပါနော်၊ တိုင်းရင်းသားများအချင်းချင်း သွေးဆည်းကြပါ။  
ရှိုင်းပင်းကုည်ကြပါ။ ကာယပလ၊ ဉာဏ်ပလ၊ စာရိတ္ထပလ၊ ဘောဂပလ၊  
မိတ္ထပလ ဟူသော ဗလင်းတန်ဖို့ပြည့်စုံကြပါ၏။ မောက်ကျွန်းဆရာတော်၏  
'ဗလင်းမျိုး' ပြည့်ဝတီး အမျိုးစောင့်နှင့်မှာ 'ဆုသည့် မိန့်မှာချက်နှင့်အညီ  
အမှိုးကို အတိဂက်၊ နိုင်ငံ၏ကိုကို ဆောင်ရွက်သယ်ပို့နိုင်ကြပါ၏

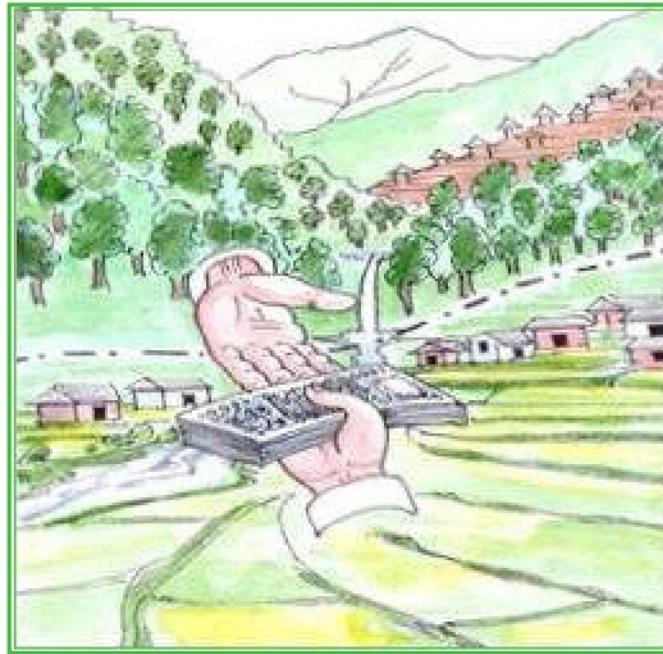
ରାଖାଇ କୋଷଟିଆ ମେଲ୍ ପ୍ରକାଶ  
Rakhaine Costal Region  
conservation Association (RCA)

**Kulekahni ရေဝင်ရေပဲဒေသတွင် ပျမ်းမြန်စီပါဒားမူပိုင်းခွဲပေါ်ခြင်း။ ။  
နိပါနိုင်ငံတွင် ကျော်ဆုံးစုံအောင်မှုအတွက် ပေးပြောခြင်းသာမကတစ်ခု**

Indra Sarobar ကန်သည် Kulekahni ရေအားလုပ်စစ်စီမံကိန်းအတွက် ရေအရင်၊ အာမြစ်ဖြစ်ပြီး၊ ၁၉၂၀နှစ်များ၏ နောက်ပိုင်းကာလ တွင် တည်ဆောက်ခဲ့ပါသည်။ ဤကန်ကို Kulekahni ပြစ်တွင် ဆည်များ တည်ဆောက်ခြင်းဖြင့် ပုံပေါ်ခြေားပြီး ရေဝင်ရေလဲဇရိယာမှာ Makawanpur ခရိုင်မှ ကျေးရွာဖွံ့ဖြိုးရေးကော်မတီ(၁)ခုကို လွှမ်းခြားနေဖါသည်။ ရေကန်နှင့် ပိတ်အားပေးက်ရှုံး တည်ဆောက်နေသော ကာလအတွင်းတွင် သစ်တော် ပြန်းတီးမှု အလွန်အကျိုးဖြစ်ပွားခဲ့ပါသည်။ သစ်တော်ထိုက်ခင်းများ တည်ဆောင်ခြင်းနှင့် ပြောဆိုလွှာတိုင်းသိမ်းခြင်းလုပ်ငန်းများကို ပေါင်းစည်းရေဝင်ရေလဲဇရိယာတွင် ရေလဲ စီမံအုပ်ချုပ်လုပ်ကိုင်မှု အစီအစဉ်များဖြင့် ဤရေဝင်ရေလဲဇရိယာတွင် အလှုပ္ပါယာများနှင့် အစိုးရေးအထောက်အပံ့ဖြင့် စတင်ဆောင်ရွက်ခဲ့ပါသည်။

ယင်းသို့ ဆောင်ရွက်ရတွင် ဒေသခံအစုအစွမ်းများသည် လုပ်ငန်းအမျိုးမျိုးတွင် ပါဝင်ခဲ့ကြပါသည်။ ဆောင်ရွက်လုပ်ကိုင်ကြပြီးရောက် ဤ ဓရိယာရှိ သစ်တော်အားလုံးအား ဒေသခံအစုအစွမ်းများအား စီမံအုပ်ချုပ်ရန် အတွက် လွှာပြောင်းပေးအပ်ခဲ့ပါသည်။ ပြောဆိုလွှာတိုင်းစွဲးခြင်းနှင့် ပြောဆိုခြင်းများသည် ရေဝင်ရေလဲဇရိယာအတွင်းတွင် သစ်တော်များ၏အခြေအနေ တိုးတက်ကောင်းမွန်လာသည့်အတွက် လျော့နည်းသွားပါသည်။

ဤအချက်ကို Indra Sarobar ကန်၏သက်တမ်းကို တိုးမြှင့် ဆောင်းဖြစ်ပါသည်။ ထပ်ဆင့်၍ ရေကန်အတွင်းရှိ ရေပမာဏသည်လည်း တိုးပွားလာနေပါသည်။



နိပါနိုင်ငံတွင် ဒီမိုကရေစိစနစ်ကို ၁၉၉၀ခုနှစ်တွင် ပြန်လည်တည်ဆောက်ခဲးပြီးရောက် ပုံစံချုပ်ကိုင်မှု ဖြေလျော့ခြင်းကို ၁၉၉၀ ခုနှစ်တွင် စတင်လုပ်ဆောင်ခဲ့ပါသည်။ ဒေသအိုးရေး၏ ကိုယ်ပိုင်အက်ပေါ် ၂၀၀၀တွင် လျှပ်စစ်စီမံကိန်းမှ ရရှိသော အခွန်တော်ငွေများမှ ၅၀% ကို ဒေသခံများအား ခွဲဝေပေးရမည်ဟု ပေါ်ပြုရရှိပါသည်။ အဆိုပါ၍၂၀% မှ ၃၈% သည် ရေအားလျှပ်စစ်စက်ရုံး တည်ဆောက်ထားသော ဒေသကြီး တစ်ခုလုံး၏ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုများ လုပ်ဆောင်ရှုနှင့် ပြောဆိုခြင်း ၁၂% ကို ရေအားလျှပ်စစ်ထုတ်ယူနေသော ခရိုင်အတွက် သုံးစွဲရမည်ဟု ပြဋ္ဌာန်းထားပါသည်။ ဤပြဋ္ဌာန်းချက်အရ Makawanpur ခရိုင်သည် ၂၀၁၂-၁၃ ဘဏ္ဍာန်မှ စ၍ ရွှေးငွေးငွေး (၂၂)သန်းခန့်ကို နှစ်စဉ်ရရှိနေပါသည်။

**Indra Sarobar ကန် နှင့် ရေဝင်ရေလဲဒေသများ**

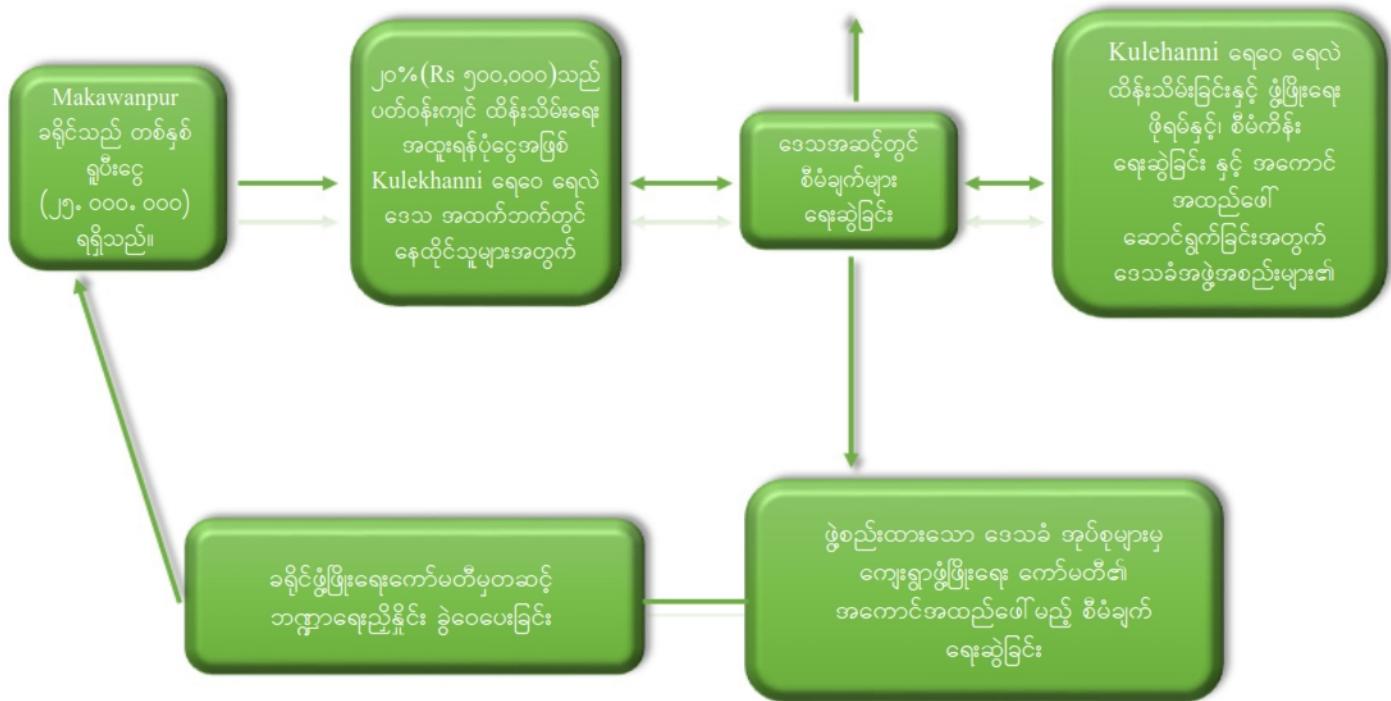


ခရိုင်ဖွံ့ဖြိုးရေးကော်မတီ (District Development Committee - DDC)သည် ယင်းအခွန်တော်ငွေကို ခရိုင်တော်ခုလုံး၏ ဖွံ့ဖြိုးရေးလုပ်ငန်းများတွင် အသုံးပြုနေပါသည်။ ဒေသခံအဖွဲ့အစည်းများသည် လက်ရှိအသုံးပြုနေသောစနစ်မှုအကျိုးကျေးလွှာအပြည့်အဝရရှိနိုင်သည့်အတွက် ရေအားလျှပ်စစ်မှ ရရှိသောအခွန်တော်ငွေကို ဒေသခံ အဖွဲ့အစည်းများ အတွက် သုံးစွဲသုတေသနလုပ်ဟုသော တောင်းဆိုချက်များဖြင့် ငါးတို့၏ စီးပွားရုပ်ပိုင်း ပူပန်းမှုကို ခရိုင်ဖွံ့ဖြိုးရေးကော်မတီအား ၂၀၀၇ခုနှစ်မှစ၍ တင်ပြခဲ့ကြပါသည်။ Winrock International အဖွဲ့၏ တောက်ခံအားပေးမှုဖြင့် ငါးတိုးသည် (၃)နှစ်ခန့်မှု ဆက်လက်တိုက်ပွဲဝင် တောင်းဆိုခဲ့ကြပါသည်။ Indra Sarobar ကန်၏ အထက်ဘက်တွင် နေထိုင်သောသူများအား ငါးတို့၏ရေရှည်တည်တွဲ ဒေသခံရေလဲဇရိယာအတွက် အကျိုးခံစားခွင့် နှစ်နာကြေးကိုပေးခြင်းဖြင့် သဘောတူညီမှုတစ်ခုကို ၂၀၀၈ခုနှစ်တွင် ရရှိခဲ့ပါသည်။ ဤဖြစ်ရပ်တွင် အကျိုးခံစားခွင့်နှစ်နာကြေးကို ပေးခြင်းဖြင့် သဘောတူညီမှုတစ်ခုကို ၂၀၀၈ခုနှစ်တွင် ရရှိခဲ့ပါသည်။ ဤဖြစ်ရပ်တွင် ရေအားလျှပ်စစ်မှ ရရှိသောအခွန်တော်ငွေအား ခွဲဝေသုံးစွဲခြင်းအတွက် သီခြားခွဲထွက်သည့် လမ်းကြောင်းတစ်ခုပေါ်ထွက်လာပါသည်။

သဘောတူညီချက်အပြီးတွင် Kulekahni ရေဝင်ရေလဲဒေသများရွှေးဖွံ့ဖြိုးရေးကော်မတီ(၁)ခုသည် ထိန်းသိမ်းရေးနှင့် ဖွံ့ဖြိုးရေးလုပ်ငန်းများအတွက် နှစ်စဉ် ရွှေးငွေးငွေး (၅)သန်းကျော် နှစ်စဉ်ရရှိနေပါသည်။ ခရိုင်ဖွံ့ဖြိုးရေးကော်မတီမှုပေးခြင်းသိမ်းရေးနှင့် သက်တော်ဆိုင်သည့် အိုးရေးအဖွဲ့အစည်းများနှင့် ဒေသခံအဖွဲ့အစည်းများအား ခွဲဝေသုံးစွဲခြင်း အတွက် အဆိုပါ၍၂၀၁၂ခုနှစ်ခြင်းဖြင့် သီခြားဆိုင်သည့် အိုးရေးအဖွဲ့အစည်းများနှင့် ဒေသခံအဖွဲ့အစည်းများအား ခွဲဝေသုံးစွဲခြင်း အကျိုးခံစားခွင့်နှစ်နာကြေးပေးပို့ဆုံး ပေးခြင်းဖြင့် သီခြားရွှေးဖွံ့ဖြိုးရေးကော်မတီ(၁)ခု ဆက်စပ်ညိုနိုင်းကာ ဦးစားပေးများအား ရွှေးချယ်ပြီး ပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေး အထူးရှင်ပုံးငွေးငွေး အတည်ပြုသော ကော်မတီတစ်ခု တိုးမှုတစ်ခု စီးပွားရုပ်တွင် ရရှိခဲ့ပါသည်။ သဘောတူညီပြုသော စီးပွားရုပ်များအား သက်ဆိုင်ရာ ကျေးရွှေးဖွံ့ဖြိုးရေးကော်မတီမှုပေးများမှ အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရွက်ပါသည်။ ဤဆောင်ရွက်သည့် နှစ်စဉ်တွင် စီးပွားရုပ်နှင့်ပတ်သက်သော ပေးခြေမှုများအား ခရိုင်ဖွံ့ဖြိုးရေးကော်မတီမှုပေါ်ထွက်လာပါသည်။

Makawanpur ခရိုင်ဖွံ့ဖြိုးရေးကော်မတီသည် ရေကန်၏ အထက်ဘက်တွင် နေထိုင်သော အဖွဲ့အစည်းများအား ပေးခြေသုည့်ငွေးအား ပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေး အထူးရှင်ပုံးငွေးငွေး (၅)သန်းကျော် နှစ်စဉ်ရရှိနေပါသည်။ ခရိုင်ဖွံ့ဖြိုးရေးကော်မတီမှုပေးခြင်းသိမ်းရေးနှင့် သက်တော်ဆိုင်သည့် အိုးရေးအဖွဲ့အစည်းများနှင့် ဒေသခံအဖွဲ့အစည်းများအား ခွဲဝေသုံးစွဲခြင်း အကျိုးခံစားခွင့်နှစ်နာကြေးပေးပို့ဆုံး ကျေးရွှေးဖွံ့ဖြိုးရေးကော်မတီ(၁)ခု ဆက်စပ်ညိုနိုင်းကာ ဦးစားပေးများအား ရွှေးချယ်ပြီး ပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေး အထူးရှင်ပုံးငွေးငွေး အတည်ပြုချက်ရရှိနေပါသည်။ သဘောတူညီပြုသော စီးပွားရုပ်များအား သက်ဆိုင်ရာ ကျေးရွှေးဖွံ့ဖြိုးရေးကော်မတီမှုပေးများမှ အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရွက်ပါသည်။ ဤဆောင်ရွက်သည့် နှစ်စဉ်တွင် စီးပွားရုပ်နှင့်ပတ်သက်သော ပေးခြေမှုများအား ခရိုင်ဖွံ့ဖြိုးရေးကော်မတီမှုပေါ်ထွက်လာပါသည်။

## Kulekhanni පුදෙපෙන්වෙනු විභාගයේ මූල්‍ය තුරු සිංහල අනුස්ථීතිය (ඇංග්‍රීස් හෝ ජෝතිෂ්)



အလားတူပင် နိပါနိုင်ငံတွင် ကော်မြတ်မှုအတွက် ပေးခြေခြင်း  
ဖော်အနိုင်ဆောင်ရွက်သော သီးမြားမှတ်နှင့်  
နှင့် သက်ဆိုင်သော သီးမြားမှတ်နှင့်  
ဥပဒေ ပြုစွာနိုင်းကို သက်ဆိုင်သည့်  
အဖွဲ့အစည်းများတွင် သာတူညီမှု အကျိုး  
ပြု၍ ခွဲခြေးကိုအဆင်ပြုချောမွှေ့စေရန်  
ပေါ်ပေါက်လာအောင်ဆောင်ရွက်သင့်သည်

ပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေးနှင့် သစ်တော်ရေးရာဝန်ကြံး  
ဌာန (အပူပိုင်းဒေသစိမ်းလန်းစီပြေရေးဦးစီးဌာန) မှ  
ထုတ်ဝေသော ကျေးလက်အဆင့်ညွှန်ငြှင်းပေါင်းစပ်သူများ  
လေကျင့်သံကြားရေးအတွက် REDD+ ဆိုင်ရာ ဆရာ  
ဖြစ်သင်တန်းလက်ခွဲမှ ကောက်နှုတ်ဖော်ပြသည်။



ဦးကြည်ရအောင်  
အမက်ချင်းတွင်းဒေသ  
ပူငါးများကြန်ယက်  
အေးမြို့၊  
ဓမ္မဂိုလ်းရှင်းဒေသကြံး။

၆ လတစ်ထိုင်ထုတ်ဝေသော ရီးရာဝန်းကျပ်မြှင့်တစ်ရေးအဖွဲ့ (POINT) ၏ ထတ်းဘဏောင်တွင် စာဖတ်ထူးများအတွက်ဖြိုး  
ပြန်လည်အထိုက်ချိန်ရန် စစ်ဆေးတိုင်း ကလေးမြို့အော်ခြေ ရူးလုပ်ကြောင်း ဖြစ်သော အထက်ချိန်တွင်း ရူးလုပ်ကြောင်း ယန် (UCYN)  
လျှိုင်ရှားရှုရားတို့၊ အထူးဆဖြတ် တရားမဝင်ထစ်ခိုးထုတ်ရှုတားဆီးခြင်းကို အဖွဲ့ဝင်တစ်ဦးဖြစ်သူ ဆရာတော်ရောောင်နှင့် တွေ့ဆုံးစေး  
ခြင်းထားခြင်း ထို ဖော်ပြလိုက်ရပါသည်။

ဃေးမာ ဆရာတော်နဲ့အရင်ဆုံး နာမည်လေးနဲ့။ ဆရာ အခုလက်ရှိလုပ်နေတဲ့ အဖွဲ့  
အစည်းနာမည်လေးကို ပြောပြုပေးပါဆရာ။  
ဖြေားမာ ကျွန်ုတ်ကတော့ အထက်ချင်းတွင်းဒေသလူငယ်ယူး၊ ကွန်ယက်က  
ကိုကြည်ရအောင် ဖြစ်ပါတယ်။ ကျွန်ုတ်လာတဲ့ ဒေသကတော့ ကလေး  
ဖြေားမာ စစ်ဆေးတိုင်းဒေသကြီးကြောင်း ဖြစ်ပါတယ်။ အထက်ချင်းတွင်းဒေသက  
တော့ အခုလားမဝင် သစ်မှောင်ခို့များကို တိုက်ဖြတ်နေတဲ့ အဖွဲ့အစည်း  
ဖြစ်ပါတယ်။

ဃေးမာ ဆရာတော်နဲ့ အခုလုပ်ငန်းနဲ့ပတ်သက်ပြီးတော့၊ ဒီတရားမဝင် သစ်ခိုး  
ထုတ်ဖွဲ့တိုက်ဖြတ်ရေးနဲ့ပတ်သက်ပြီး ဆရာတို့ရဲ့ လုပ်ဆောင်မှုလေးတွေ့  
ကိုလည်း ပြောပြုပေးပါး။

ဖြေားမာ အမိုက ကတော့ ကျွန်ုတ်တို့ အနှစ်ယကိုထွက်တဲ့ ကျွန်ုတ်တွေ့နဲ့  
တရာ်တွင်းကိုယူးတဲ့ တန်မလန်းသစ်တွေ့ကို အမိုကတိုက်ဖြတ်နေပါ  
တယ်။ နောက်ပြီး ကုပ္ပဏီရဲ့ သစ်အဆာပတန်ခုတ်ယူမှုတွေ့ကို တိုက်ဖြတ်  
ပါတယ်။

ဃေးမာ ဘယ်လိုနည်းတွေ့နဲ့ တိုက်ဖြတ်ကြလိုပ်ပါ။

ဖြေားမာ ကျွန်ုတ်တို့ ကိုယ်တိုင်းကိုယ်ကြပါဝင်ပြီးတော့ အမိုးရသစ်တော့ရာနာ  
မြန်မာနိုင်ငံရှုတပ်ဖွဲ့တို့၏ ဗျားပေါင်းဆောင်ရွက်ပါတယ်။

ဃေးမာ ဆရာတို့လုပ်ဆောင်တဲ့အခါ ဘယ်လိုအခေါ်အခဲတွေ့ တွေ့ကြုံရပါသလဲ  
ဆရာ။

ဖြေားမာ ကျွန်ုတ်တို့ အမိုက ကတော့၊ သစ်လုပ်ငန်းရှင်တွေ့ရဲ့ ပုံန်းတီးမှုပေါ့။  
ပြီးတော့ သစ်တော့ရာနဲ့ ဒီကသစ်လုပ်ငန်းရှင်တွေ့နဲ့ သစ်မှောင်ခိုး  
မှုမှာ ပါဝင်နေတဲ့ ဌာနဆိုင်ရာဌာနတော်ချို့ရဲ့ ပုံန်းတီးချင်းကိုတော့ ခံရ  
တာပေါ့။ ကျွန်ုတ်တို့ ဒီ တူပီး သေနတ်တွေ့၊ ဦးလေးတွေ့၊ ဘတ်ဂွဲ  
တွေ့၊ ဂျင်ကလိုတွေ့နဲ့ ချောင်းပြောင်းလုပ်ကြုံခံရတာကိုတော့ ကြုံရပါ  
တယ်။ အားလုံးလေးကြိုင်လောက်ကြုံဗျားပါတယ်။ ညာဘျိုင်တွေ့မှာ  
ချောင်းပြောင်းလုပ်ကြုံခြင်း ခံရပြီးတော့၊ တစ်ယောက်ပုံ ထိန်းသိမ်းစေချင်ပါတယ်။

ဃေးမာ ဆရာတို့ရဲ့ ဒီဒေသခံတပိုင်တန်း သစ်ထုတ်တဲ့သူတွေကရော ဆရာတို့  
ကို ဘယ်လိုပြုကြပါသလဲခင်ဗျာ။

ဖြေားမာ တပိုင်တန်း သစ်ထုတ်တဲ့သူတွေကို အတတ်နိုင်ဆုံးရှောင်ပါတယ်ခင်ဗျာ။  
ကျွန်ုတ်တို့ ဒေသတွင်းသုံးတဲ့သစ်မြို့ဗျားကို မလုပ်ပါဘူးခင်ဗျာ။ နောက်  
ပြီးတော့ ဘာသာရေးအဆောက်အအံးသုံးတဲ့သစ်မြို့ဗျားကို ကျွန်ုတ်တို့  
ပလုပ်ပါဘူး။ ဒေသဖွံ့ဖြိုးရေးသစ်တွေ့ကိုလဲ မသုံးပါဘူး။

ဃေးမာ ဆရာတို့အခါ သစ်တန်ဘယ်လောက်ကို ပေါ်ပါပြီးသွားပြုလိုပါဆရာ။

ဖြေားမာ ၂၀၁၄ အတွင်းမှာတော့ တန်တစ်ထောင်ကျော် ပေါ်ပါရရှိပါပြီးခင်ဗျာ။  
စုစုပေါင်းကတော့ တန်မလန်းသစ်တရာ်ပြည်ကိုယူးတဲ့သစ်က အား  
လုံးတန် ၂၂၀ ပေါ်ပါပြီးပါပြီ။ နောက်ပြီးတော့ ကျွန်ုတ်သစ်၊ ပျဉ်းကတိုး  
ပိတောက်၊ အခြားသစ်ဟာဖို့ခုံ့ကတော့ တန် ၃၀၀ကျော် ပေါ်ပါပြီးပါပြီ။

ဃေးမာ ဒီတန်ပလန်းသစ်က တစ်တန်ကို ဘယ်လောက်ရွေ့ရှိပါသလဲ  
ခင်ဗျာ။

ဖြေားမာ အားလုံးပတ်လ ရာရက်နဲ့ မန္တလေးမှာ လေလံပစ်တန်းကတော့ တစ်  
တန်ကို ဤသိန်းပါ။

ဃေးမာ ဆရာတို့ အခုတ်းတိုင်းသားဒေသတွေ့ပျော်နော် တရားမဝင်  
သစ်ခိုးထုတ်ဖွဲ့တိုက်ဖြတ်ဖို့ဆိုရင်လေ တြော်းတိုင်းသားတွေ့ကို ဘယ်  
လိုကြုံဗြိုဟ်လေးမှား ပြုချင်ပါသလဲဆရာ။

ဖြေားမာ အခြားတိုင်းရင်းသားတွေ့လ ကျွန်ုတ်တို့အဖွဲ့အည်းလိုက်  
ဒေသမှာရှိတဲ့ သစ်တေားရာဝန်ကြော်တို့၊ သစ်တေားရာဝန်ကြော်  
အားလုံးအကဲတို့၊ မြန်မာနိုင်ငံမှာရှိတဲ့ ရဲတပ်ဖွဲ့အားလုံးတို့၏ ညီးကို  
ဆောင်ရွက်ပျားပေါင်းပြီးတော့ ကျွန်ုတ်တို့အဖွဲ့လိုက် အားဖြစ်ပါဝင်  
ပေးသင့်တယ်လို့ အကြံ့ပြုချင်ပါတယ်ခင်ဗျာ။

ဃေးမာ တြော်းဘာမှားပြည့်စွက်ပြောချင်ပါသလေးလဲ။

ဖြေားမာ ဖြည့်စွက်ပြောချင်တရားမှာတော့ တိုင်းရင်းသားဒေသတွေ့ကို ကျွန်ုတ်  
တို့နည်းလုံး သစ်တေားကို ကိုယ်ကျိုးမွန်ပြီး ထိန်းသိမ်းစေချင်ပါတယ်။  
ဒါမှာလ နောင်မြို့ဗျားသက်တွေ့အတွက် အလားအလာကောင်းမှာဖြစ်  
ပါတယ်။

## မြန်မာ့အစိမ်းရောင်ကွန်ရက်၏ (၄)ကြိမ်မြောက်တွေ့ဆုံးသို့ တက်ရောက်ပါဝင်ကြသော ပညာရှင်များ၊ ဆရာ၊ ဆရာမ၊ နည်သည်တော်များတို့နှင့် အမှတ်တရရောက်ပုံစံကိန်နေစဉ်။



မြန်မာ့အစိမ်းရောင်ကွန်ရက်၏ (၄)ကြိမ်မြောက်တွေ့ဆုံးသို့  
တက်ရောက်ပါဝင်ကြသော ပညာရှင်များ၊ ဆရာ၊ ဆရာမ၊  
နည်သည်တော်များတို့နှင့် အမှတ်တရရောက်ပုံစံကိန်နေစဉ်။



MGN ဖွဲ့အသိတက်ရောက်ပါဝင်သူများမှ  
ထိုးဒေသသို့ သွားရောက်လေ့လာစဉ်။



ဒေါက်တာဦးထွန်းလွင်မှ ရာသီဥတုပြောင်းလဲခြင်းနှင့်  
သစ်တော့အကြောင်းကိုရှုံးလင်းပြောကြားစဉ်။



မြန်မာ့အစိမ်းရောင်ကွန်ရက်၏ (၄)ကြိမ်မြောက်တွေ့ဆုံးရှိ  
တိုင်းရင်းသားရှိုးရာ လေ့လာလျှော်သော ညာတစ်ညာ  
မြင်ကွဲးလေးတစ်ခု



တိကျို့ကျောက်မီးသွေးစက်ရှိထိုးသွားရောက်လေ့လာခဲ့စဉ်  
ကျောက်မီးသွေးလက်ခံရှိ အားတွေ့ရစဉ်။

**‘ကမ္ဘာမြေချစ်သူ’ အဖွဲ့အစည်းမှ POINT အဖွဲ့အား ပေးအပ်သောဂုဏ်ပြုလွှာ**



POINT အဖွဲ့ ..... သည် ၂၀၁၄-၁၅၏ နီစ်ဘာလ

(၉)ရက်နေ့တွင် ကျင့်ပေးသော (ဘဏ်ယ) အကြိမ်မြောက် “ ကမ္ဘာမြေချစ်သူ ”  
ပေးအပ်ခြင်းမြှင့်မြှုပ်နှံမှုအတွက် အလျော့အပြု အောင်ဝါး(၇၈၀၀၀၈/၂၀၁၄-၁၅).....ထိုး  
စည်းလုပ်သည့် မှတ်တမ်းတင်ရှုံးပြုအဆင့်မြောက်မီးသည်။

ကမ္ဘာမြေချစ်သူ  
မြိုင်ကြော်မြောက်မီးသည်

## မိုင်းနိုင်းချင်းမိုင်တွင်ပြရလုပ်သည့် Mekong women Exchange visit



ထိုင်းနိုင်း ချင်းမိုင်တွင် ပြရလုပ်သည့် Mekong women Exchange visit တွင် မြန်မာနိုင်းမှ POINT, Dae Lohkloe, Akha Baptist convection အပါအဝ် ထိုင်း၊ လာအိုး၊ ကမ္မာဒီးယား၊ ပီယက်နမ် နိုင်း ပါးနိုင်း မှ အမျိုးအမြိုးကိုစားလှယ်များတက်ရောက်ဆွဲနေ့သည့်ပဲ



မြန်မာနိုင်းမှ ကိုယ်စားလှယ်များမှ Mekong women Exchange Visit တွင် Trafficking Cube နှင့် ပတ်သက်၍ story ပြောရန် Group discussion လုပ်ဆောင်နေကြပဲ



Mekong women Exchange Visit တွင် Forest Management နှင့် ပတ်သက်၍ ရှိုးရာအရ ချက်မြှုပ်တောသက်မှတ် စောင်ယာတွင် မည်သူမှ သစ်မခွဲတရန် မထိမ္ပ်မပြုရန် ကို ရှင်းပြနေပဲ

သိမ်မွေ့မှု၊ ကိုယ်ကျိုးစွန်းမှု၊ ရက်ကျေပေးကမ်း စွန်းကြော်မှုဆိတ်  
 တယ်လူမျိုး၊ ဘယ်ဘာသတရားကမှ တစ်ဦးတည်းပိုင်ဆိုင်မှု  
 မဟုတ်ပါ။

ဝန်ဆေ

## မကျွေးတိုင်းမင်းဘူးခရီးမြေပြေပြေားကျော်တိုင်းတာရေးဆွဲခြင်း



မကျွေးတိုင်း မင်းဘူးခရီး ဘုန်းဘောကျွေးရွာအုပ်စုရှိ မြေလတ်ကျွေးရွာ၏ မြေနယ်နမိတ်ကို ရွာသူရာသားများမှ ရေးဆွဲနေကြစဉ်



မကျွေးတိုင်း မင်းဘူးခရီး ဘုန်းဘောကျွေးရွာအုပ်စုရှိ မြေလတ်ကျွေးရွာတွင် ဒေသခံတိုင်းရင်းသားများအား GPS အသုံးပြုပုံကို ရှင်းပြနေစဉ်



ကျေးရွာအဆင့် စွဲစပ်ညီးနှင့်မြိုင်ရာသင်တန်းကို ကရင် ဆင့်ကျေးရွာတွင် ဆွေးနွေးပိုချနေစဉ်

**ပိုင့် (ပိုးစောင်းတွင်မြှင့်တင်ငွေးအပ်)၏  
လုပ်ဖူးများ။**

## POINT နှင့် RECOFTC မှ ပူးပေါင်းစိစဉ်သည့် ရန်ကုန်မြို့၏ ပန်ဒါ စားသောက်ဆိုင်တွင် ကျင့်ပသော REDD+ အကောင်အထည်ဖော်ရန် အတွက် လုပ်ခြိုက်များဆိုင်ရာ အစီအမံများဆိုင်ရာ အလုပ်ရုံးဆွေးနွေး ပွဲသို့ တက်ရောက်ခဲ့သူများ။



POINT နှင့် RECOFTCမှ ပူးပေါင်းစိစဉ်သည့် ရန်ကုန်မြို့၏ ပန်ဒါ စားသောက်ဆိုင်တွင် ကျင့်ပသော REDD+ အကောင်အထည်ဖော်ရန် အတွက် လုပ်ခြိုက်များဆိုင်ရာ အစီအမံများဆိုင်ရာ အလုပ်ရုံးဆွေးနွေး ပွဲသို့ တက်ရောက်ခဲ့သူများ။



သစ်တော်ကုန်၏ REDD+ တာဝန်ခံကိုယ်စားလှယ် (ဆရာတိုးလောက်) မှ ဆွေးနွေးချက်များကို ရှင်းလင်းဖြေကြားပေးနေစဉ်။

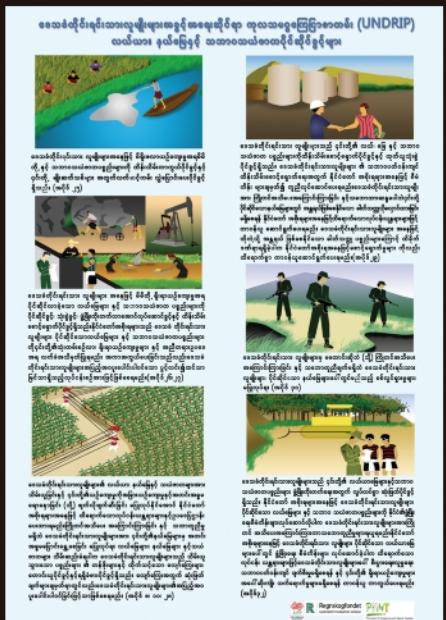
## မတို့လ ၂၁ ရက်၊ ၂၀၁၅၊ နိုင်ငံတကားသမီတော့များနေတွင် အောက်ဖော်ပြပါ အချက်အလက် များကို အာရုံတို့ကိုရှိအိုး၍ များထံ အောက်ဖော်ဆိုသည့် -

- ◆ ရွှေပြောင်းတောင်ယာနှင့် သစ်မဟုတ်သော သစ်တော်ကုန်ပစ္စည်းများ စုစောင်းခြင်း အစရှိသော ဌာနတိုင်းရင်းသားများ၏ ရေရှည် တည်တံ့သည့် အသက်မွေးဝမ်းကျောင်းများအပါအဝင် ဌာနတိုင်းရင်းသားများ၏ ပြောယာနှင့်သစ်တော်ရုပိုင်ခွဲ့များအား အသိအမှတ်ပြု ရန်နှင့် အကာအကွယ်ပေးရန်အတွက် လိုအပ်သည့် ပြပိုင်ပြောင်းလဲမှုများအား ချက်ချင်းဆောင်ရွက်ရန်။
- ◆ ကမ္မားစားနှင့်ရိုက္ဗာဖူလုံးကော်မတီ (CFS) နှင့် ကမ္မားစားနှင့်ရိုက္ဗာအဖွဲ့ (FAO) ၏ အမျိုးသားအဆင့်စားနှင့်ရိုက္ဗာဖူလုံးဆိုင်ရာ ပြောယာ၊ ရေလုပ်ငန်းနှင့် သစ်တော်များကို တာဝန်ယူအုပ်ချုပ်မှုနှင့် ပတ်သက်သည့် လမ်းညွှန်မှုများကို ဌာနတိုင်းရင်းသားပြည်သူများ၊ အခြားအကျိုးသက်ရောက်သူများနှင့်အတူ ချက်ချင်းအကောင်အထည်ဖော် ဆောင်ရွက်ရန်။
- ◆ REDD+ ဒို့လောင်စာစိုက်ခင်းများနှင့် အကြီးစားရေကာတာများကဲ့သို့သော သစ်တော်များနှင့်ဆက်နှုယ်သည့် မည်သည့် ရာသီဥတု ပြောင်းလဲမှုလျော့ပါးရေး ဆောင်ရွက်မှုများတွင်မဆို လွှာတ်လပ်သော၊ ကြိုတင်အသိပေးတိုင်ပင်မှုနှင့် လူထုသဘောထားရယူခြင်း (FPIC) အား အကောင်အထည်ဖော်ခြင်းကို မဖြစ်မနေဆောင်ရွက်ပေးရန်။
- ◆ မည်သည့်သစ်တော်နှင့်ပတ်သက်သည့် ရာသီဥတုပြောင်းလဲခြင်းဆိုင်ရာ လျော့ပါးစေရေးအစီအစဉ်များနှင့်စီမံကိန်းများ ဖော်ထုတ်ခြင်း၊ အကောင်အထည်ဖော်ခြင်း၊ စောင့်ကြည့်လေ့လာခြင်းနှင့် သတင်းပိုခြင်းအဆင့်တိုင်းတွင်မဆို ဌာနတိုင်းရင်းသူ့အမျိုးသမီးများနှင့် လူငယ်များအပါအဝင် ဌာနတိုင်းရင်းသားပြည်သူများ အပြည့်အဝနှင့်ထိရောက်စွာ ပူးပေါင်းပါဝင်ခွင့်ရရန်။
- ◆ ဌာနတိုင်းရင်းသားသူ့အမျိုးသမီးများ၏ ပုံပိုးပါဝင်မှု အခန်းကဏ္ဍများအပါအဝင် ဌာနတိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ၏ ရိုးရာအစဉ်အလာအသိပညာ၊ အသက်မွေးဝမ်းကျောင်းများနှင့် အစားအစာစနစ်များအား အသိအမှတ်ပြုပြီး မြင့်တင်ရန်တို့ ဖြစ်သည်။



မှတုတ်ဝေခဲ့သော ပိုစတာနှင့် စာအုပ်များ

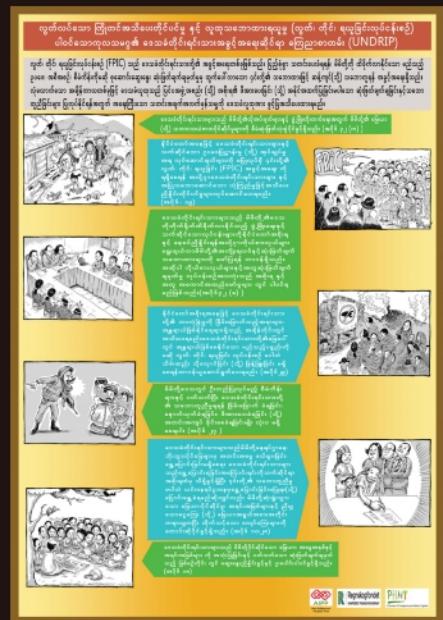
## ଲୟାଙ୍ଘା ଫ୍ରେଣ୍ଡ୍ ପାର୍କ୍ ଅନ୍ତର୍ଜାଲ ପାଇଁ



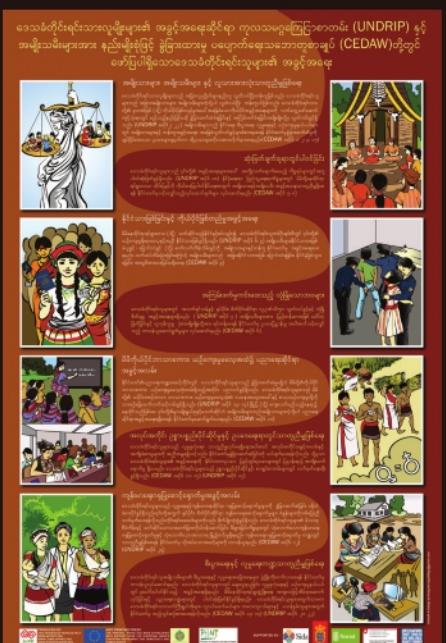
UNDRIPI ဒိဝ့်ပျိုးစုံပျိုးကွဲဆိုင်ရာ သဘောတူညီ  
ချက်တွဲ နားလည်လက်ခံထားသော ဒေသခံတိုင်း  
ရှင်းသားများ၏ အသိပညာပုဂ္ဂိုလ်သုတေသန်း



လွတ်လပ်သော ကြိုက်တင်အသိပေး တိုင်ပင်မှ နှင့်  
လူထုသငောကာထား ရယူမှု



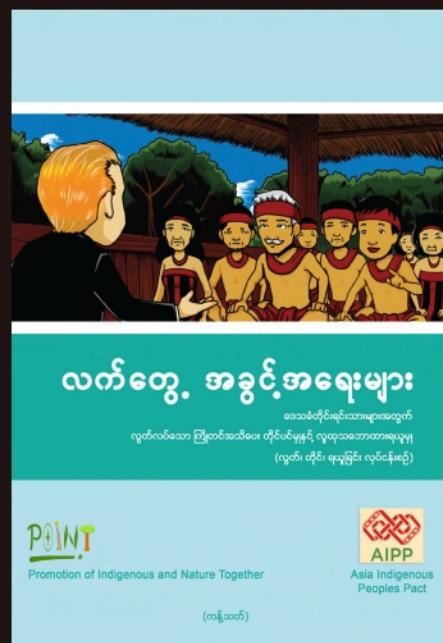
## CEDAW



ଆଶିଯ୍ୟ ଆତ୍ମିୟାରୁଙ୍କ ଲାଭାବଦ୍ୟାରେ ହେଠିନ୍ତିର  
କେବଳରୁଙ୍କ କେବଳତ୍ତିନ୍ତିରୁଙ୍କ ପାଇବାରୁଙ୍କ



ଲଗ୍ନଟ୍ୟ ଆଶ୍ଚର୍ଯ୍ୟରେ ଯୁକ୍ତ  
( କାତ୍ତିନ୍ଦ୍ରିୟ ପ୍ରତିକାଳିକାରୀ)





လွတ်လပ်သော ကြိုတင်အသိပေးတိုင်ပင်မှနှင့် လူထုသဘောထားရယူခြင်း



‘သစ်တော်များဟာ ဌာနနေတိုင်းရင်းသားတွေရဲ့ ယဉ်ကျော်မှနဲ့ အသက်မွေးဝစ်းတောင်းများ ဖြစ်တယ်။ သူတို့ဟာ ကျွန်ုပ်တို့ရဲ့ ကိုယ်ပိုင် လက္ခဏာတွေဖြစ်တယ်။ နိုင်ငံတကာ သစ်တော်များနော်မှာ သစ်တော်များ၊ ဌာနတိုင်းရင်းများနဲ့ ရာသီဥတုအတွက် အရေးယူဆောင်ရွက်ပြီး’။

(Mr. Preecha Siri : ထိုင်းနိုင်ငံမှာအရှုနှင့်ပစ်ဖိတ် သစ်တောသူရဲကောင်းဆရာ ဌာနာတိုင်းရင်းသားကရင်လူမျိုး။)



NO - 1102, U Aung Kyaw Lane,  
East Gyogone, Insein Township,  
Yangon Myanmar.  
Office : 09 - 254 249 494

• Website : [www.pointmyanmar.org](http://www.pointmyanmar.org)